

Poland-Białystok: Medical equipments, pharmaceuticals and personal care products

OJ S 113/2015 13/06/2015

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Autonomous Public Health Maintenance Organisation J. Śniadecki Voivodship
Polyclinical Hospital in Białystok

Postal address: 26 Marii Curie-Skłodowskiej St.

Town: Białystok

Postal code: 15-950

Country: Poland

Contact person: Health care Institution Grodno Regional Clinical Hospital

For the attention of: Alex Rahin

E-mail: regclinic@mail.grodno.by, avragin@mail.ru

Telephone: +375 152969139

Fax: +375 152436230

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.gocb.by>

Additional information can be obtained from:

Official name: Autonomous Public Health Maintenance Organisation J. Śniadecki Voivodship
Polyclinical Hospital in Białystok

Postal address: 15-950

Town: Białystok

Country: Poland

Contact person: Health care Institution Grodno Regional Clinical Hospital

For the attention of: Alex Rahin

E-mail: regclinic@mail.grodno.by, avragin@mail.ru

Telephone: +375 152969139

Fax: +375 152436230

Internet address: <http://www.gocb.by>

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Health care institution Grodno Regional Clinical Hospital

Postal address: bulvar Leninskogo komsomola 52

Town: Grodno

Postal code: 230017

Country: Belarus

Contact person: Health care Institution Grodno Regional Clinical Hospital

For the attention of: Alex Rahin

E-mail: regclinic@mail.grodno.by, avragin@mail.ru

Telephone: +375 152969139

Fax: +375 152436230

Internet address: <http://www.gocb.by>

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: Health care institution
Grodno Regional Clinical Hospital
Postal address: bulvar Leninskogo komsomola 52
Town: Grodno
Postal code: 230017
Country: Belarus
Contact person: Health care Institution Grodno Regional Clinical Hospital
For the attention of: Alex Rahin
E-mail: regclinic@mail.grodno.by, avragin@mail.ru
Telephone: +375 152969139
Fax: +375 152436230
Internet address: <http://www.gocb.by>

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

Health

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Supply, delivery of the medical equipments for Grodno Regional Clinical Hospital.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Grodno Regional Clinical Hospital, Grodno, Republic of Belarus.

NUTS code

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Supply, installation and commissioning of complete and ready to work of medical equipments at the Grodno Regional Clinical Hospital, Grodno region, Belarus (quantity 12-units).

II.1.6. CPV code(s)

33000000 Medical equipments, pharmaceuticals and personal care products, 33100000 Medical equipments

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in days: 45 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Supply and delivery of the Injector compatible with MRI for GRCH

1) Short description

Intravenous injection of contrast agent for patient diagnosis obtained from MRI.

2) CPV code(s)

33000000 Medical equipments, pharmaceuticals and personal care products, 33100000
Medical equipments, 33194110 Infusion pumps

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 2

Lot title: Supply and delivery of the Anesthetic machine with anesthetic gas module compatible with MRI for GRCH

1) Short description

Formation of anesthetic breathing gas, as well as ventilation of patients under anesthesia, in manual or automatic mode.

2) CPV code(s)

33100000 Medical equipments, 33170000 Anaesthesia and resuscitation, 33172000
Anaesthesia and resuscitation devices

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 3

Lot title: Supply and delivery of the Mobile USG for GRCH

1)

Short description

Portable ultrasound system for vascular and cardiac studies.

2) CPV code(s)

33100000 Medical equipments, 33112300 Ultrasound scanners

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 4

Lot title: Supply and delivery of the High class stationary respirator for GRCH

1) Short description

Prolonged ventilation in patients with severe respiratory failure.

2) CPV code(s)

33100000 Medical equipments, 33157000 Gas-therapy and respiratory devices

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 5

Lot title: Supply and delivery of the Mobile respirator for GRCH

1) Short description

Hospital transport of patients on mechanical ventilation in critical condition.

2) CPV code(s)

33100000 Medical equipments, 33157000 Gas-therapy and respiratory devices

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 6

Lot title: Supply and delivery of the Doppler USG with endocranial attachment for GRCH

1) Short description

Conducting Doppler ultrasound to perform transcranial Doppler ultrasound.

2) CPV code(s)

33100000 Medical equipments, 33112320 Doppler equipment

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 7

Lot title: Supply and delivery of the RTG machine mobile for GRCH

1) Short description

Mobile X-ray unit for radiography.

2) CPV code(s)

33100000 Medical equipments, 33111800 Diagnostic X-ray system

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 8

Lot title: Supply and delivery of the Defibrillator for GRCH

1) Short description

External defibrillator with ECG monitoring function, pulse oximetry, manual and semi-automatic modes, built-in pacemaker, a built-in thermal printer and memory.

2) CPV code(s)

33100000 Medical equipments, 33182100 Defibrillator

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 9

Lot title: Supply and delivery of the Hemodynamic monitor for use with MRI for GRCH

1) Short description

Monitoring system for patient.

2) CPV code(s)

33100000 Medical equipments, 33195000 Patient-monitoring system

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 10

Lot title: Supply and delivery of the Brain oxymetry monitor for GRCH

1) Short description

Cerebral oximeter is used for non-invasive, direct and continuous measurement and monitoring of regional hemoglobin oxygen saturation in the microvasculature of the brain and skeletal muscles.

2) CPV code(s)

33100000 Medical equipments, 33195100 Monitors

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 11

Lot title: Supply and delivery of the Trolley for transporting patients Gurney nonmagnetic for GRCH

1) Short description

Trolley for transporting patients is designed for usage in areas with magnetic resonance imaging.

2) CPV code(s)

33100000 Medical equipments, 33192160 Stretchers

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 12

Lot title: Supply and delivery of the Life support console for indoor use MRI for GRCH

1) Short description

Medical gases supply systems.

2) CPV code(s)

33000000 Medical equipments, pharmaceuticals and personal care products, 33100000 Medical equipments, 33157000 Gas-therapy and respiratory devices

3) Quantity or scope

1.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

The project is co-financed by the European Union and the Republic of Belarus.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Participation in tendering is open to all legal persons who are established in 1 of the Member States of the European Union or in a country or territory of the regions covered and/or authorised by the specific instruments applicable to the European Neighbourhood and Partnership Instrument Cross-border Cooperation Programme 'Poland-Belarus-Ukraine' 2007-

2013 under which the contract is financed. Participation is also open to international organisations. All works, supplies and services must originate in 1 or more of these countries. Participation of natural persons is directly governed by the specific instruments applicable to the programme under which the contract is financed.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

III.2.2. Economic and financial ability

III.2.3. Technical and professional ability

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Prior information notice

Notice number in the OJ S: [2015/S 95-171959](#) of 19.5.2015

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

3.8.2015 - 10:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

English.

Other: Russian.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 90 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 3.8.2015 - 10:30

Place:

52 bulvar Leninskogo komsomola, 230017 Grodno, Republic of Belarus.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: Project 'Medical institutions co-operation in Belarus and Poland to improve the access to medical service and its quality within emergency service as well as stroke incidents diagnostics and treatment', implemented within the European Neighbourhood and Partnership Instrument Cross Border Cooperation Programme 'Poland-Belarus-Ukraine' 2007-2013.

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

9.6.2015